

---

**LEY DE PRESUPUESTOS  
PARA EL AÑO 2012**

**PARTIDA 17**

**MINISTERIO DE MINERIA**

# LEY DE PRESUPUESTOS AÑO 2012

## Partida : Ministerio de Minería

Miles de \$

Sub-Título	Clasificación Económica	Total
	<b>INGRESOS</b>	<b>34.756.916</b>
05	Transferencias Corrientes	115.650
06	Rentas de la Propiedad	60.755
07	Ingresos de Operación	619.252
08	Otros Ingresos Corrientes	83.377
09	Aporte Fiscal	33.843.797
10	Venta de Activos No Financieros	11.449
12	Recuperación de Préstamos	20.374
15	Saldo Inicial de Caja	2.262
	<b>GASTOS</b>	<b>34.756.916</b>
21	Gastos en Personal	17.402.994
22	Bienes y Servicios de Consumo	8.235.798
23	Prestaciones de Seguridad Social	113
24	Transferencias Corrientes	5.221.214
25	Integros al Fisco	47.797
29	Adquisición de Activos No Financieros	3.179.600
31	Iniciativas de Inversión	668.200
34	Servicio de la Deuda	1.200

### GLOSA :

- 01 Asociada al subtítulo 21 "Gastos en Personal".  
No registrará la limitación establecida en el inciso segundo del artículo 10 de la Ley N° 18.834, respecto de los empleos a contrata incluidos en las dotaciones máximas de esta Partida.

# LEY DE PRESUPUESTOS AÑO 2012

## Partida : Ministerio de Minería

Miles de \$

Sub-Título	Clasificación Económica	Secretaría y Administración General	Comisión Chilena del Cobre	Servicio Nacional de Geología y Minería
	<b>INGRESOS</b>	<b>9.107.214</b>	<b>3.487.736</b>	<b>22.161.966</b>
05	Transferencias Corrientes	115.650	-	-
06	Rentas de la Propiedad	-	-	60.755
07	Ingresos de Operación	-	23.012	596.240
08	Otros Ingresos Corrientes	24	14.672	68.681
09	Aporte Fiscal	8.989.476	3.449.952	21.404.369
10	Venta de Activos No Financieros	2	-	11.447
12	Recuperación de Préstamos	-	-	20.374
15	Saldo Inicial de Caja	2.062	100	100
	<b>GASTOS</b>	<b>9.107.214</b>	<b>3.487.736</b>	<b>22.161.966</b>
21	Gastos en Personal	2.773.896	2.808.182	11.820.916
22	Bienes y Servicios de Consumo	902.574	583.035	6.750.189
23	Prestaciones de Seguridad Social	10	103	-
24	Transferencias Corrientes	5.221.214	-	-
25	Integros al Fisco	10	-	47.787
29	Adquisición de Activos No Financieros	208.510	96.316	2.874.774
31	Iniciativas de Inversión	-	-	668.200
34	Servicio de la Deuda	1.000	100	100

**MINISTERIO DE MINERIA**  
**Secretaría y Administración General**  
**Secretaría y Administración General (01)**

**PARTIDA : 17**

**CAPITULO : 01**

**PROGRAMA : 01**

Sub-Título	Item	Denominaciones	Glosa N°	Moneda Nacional Miles de \$
		<b>INGRESOS</b>		<b>3.584.772</b>
<b>05</b>		<b>TRANSFERENCIAS CORRIENTES</b>		<b>115.650</b>
	<b>07</b>	<b>De Organismos Internacionales</b>		<b>115.650</b>
	001	Donación Banco Mundial - TF095813		115.650
<b>08</b>		<b>OTROS INGRESOS CORRIENTES</b>		<b>24</b>
	<b>01</b>	<b>Recuperaciones y Reembolsos por Licencias Médicas</b>		<b>7</b>
	<b>99</b>	<b>Otros</b>		<b>17</b>
<b>09</b>		<b>APORTE FISCAL</b>		<b>3.468.096</b>
	<b>01</b>	<b>Libre</b>		<b>3.468.096</b>
<b>10</b>		<b>VENTA DE ACTIVOS NO FINANCIEROS</b>		<b>2</b>
	<b>03</b>	<b>Vehículos</b>		<b>1</b>
	<b>06</b>	<b>Equipos Informáticos</b>		<b>1</b>
<b>15</b>		<b>SALDO INICIAL DE CAJA</b>		<b>1.000</b>
		<b>GASTOS</b>		<b>3.584.772</b>
<b>21</b>		<b>GASTOS EN PERSONAL</b>	<b>02</b>	<b>2.687.839</b>
<b>22</b>		<b>BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO</b>	<b>03</b>	<b>797.216</b>
<b>23</b>		<b>PRESTACIONES DE SEGURIDAD SOCIAL</b>		<b>10</b>
	<b>03</b>	<b>Prestaciones Sociales del Empleador</b>		<b>10</b>
<b>24</b>		<b>TRANSFERENCIAS CORRIENTES</b>		<b>34.782</b>
	<b>07</b>	<b>A Organismos Internacionales</b>		<b>34.782</b>
	001	Grupo Internacional de Estudios del Cobre - GIEC		34.782
<b>25</b>		<b>INTEGROS AL FISCO</b>		<b>10</b>
	<b>01</b>	<b>Impuestos</b>		<b>10</b>
<b>29</b>		<b>ADQUISICION DE ACTIVOS NO FINANCIEROS</b>		<b>63.915</b>
	<b>05</b>	<b>Máquinas y Equipos</b>		<b>11.775</b>
	<b>06</b>	<b>Equipos Informáticos</b>		<b>31.858</b>
	<b>07</b>	<b>Programas Informáticos</b>	<b>04</b>	<b>20.282</b>
<b>34</b>		<b>SERVICIO DE LA DEUDA</b>		<b>1.000</b>
	<b>07</b>	<b>Deuda Flotante</b>		<b>1.000</b>

**GLOSAS :**

01	Dotación máxima de vehículos	16
02	Incluye :	
	a) Dotación máxima de personal	110
	b) Horas extraordinarias año	
	– Miles de \$	78.749
	c) Autorización máxima para gastos en viáticos	
	– En Territorio Nacional en Miles de \$	44.988
	– En el Exterior en Miles de \$	44.950
	d) Convenios con personas naturales	
	– Miles de \$	171.386

e) Autorización máxima para cumplimiento artículo septuagésimo tercero de la Ley N° 19.882, Asignación por Funciones Críticas:	
– N° de personas	23
– Miles de \$	220.300
03 Incluye :	
Capacitación y perfeccionamiento, Ley N° 18.575	
– Miles de \$	25.754
04 Anualmente se entregará a la Comisión Especial Mixta de Presupuestos un informe detallado respecto del uso de estos recursos.	

**MINISTERIO DE MINERIA**  
**Secretaría y Administración General**  
**Fomento de la Pequeña y Mediana Minería**

<b>PARTIDA</b>	<b>:</b>	<b>17</b>
<b>CAPITULO</b>	<b>:</b>	<b>01</b>
<b>PROGRAMA</b>	<b>:</b>	<b>02</b>

Sub-Título	Item	Denominaciones	Glosa N°	Moneda Nacional Miles de \$
09	01	<b>INGRESOS</b>		<b>5.522.442</b>
		<b>APORTE FISCAL</b>		<b>5.521.380</b>
15		<b>Libre</b>		<b>5.521.380</b>
		<b>SALDO INICIAL DE CAJA</b>		<b>1.062</b>
21		<b>GASTOS</b>		<b>5.522.442</b>
		<b>GASTOS EN PERSONAL</b>		<b>86.057</b>
22		<b>BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO</b>		<b>105.358</b>
24	01	<b>TRANSFERENCIAS CORRIENTES</b>		<b>5.186.432</b>
		<b>Al Sector Privado</b>		<b>1.410.432</b>
	485	Programa Capacitación y Transferencia Tecnológica Pequeña Minería Artesanal		1.410.432
29	03	<b>A Otras Entidades Públicas</b>		<b>3.776.000</b>
		301 Empresa Nacional de Minería		01, 02
29	05	<b>ADQUISICION DE ACTIVOS NO FINANCIEROS</b>		<b>144.595</b>
		<b>Máquinas y Equipos</b>		<b>144.595</b>

**GLOSAS :**

01 El presupuesto comprende los recursos necesarios para financiar el Programa de Fomento Minero para la Pequeña Minería que ejecuta la Empresa Nacional de Minería, el cual incluye \$ 3.776.000 miles en los siguientes ítems:

- Fondo de Capital de Riesgo asociado a reconocimiento de reservas y distritos mineralógicos por hasta \$ 1.200.000 miles.
- Asistencia técnica, capacitaciones, equipamiento e infraestructura para el desarrollo productivo y apoyo a la producción segura.
- Pérdida de poderes de compra y plantas, lo que en cualquier caso no podrá superar la cantidad de \$ 1.434.000 miles.

Sólo serán beneficiarios del Programa de Fomento, aquellos productores mineros que vendan o procesen hasta 10.000 TMS de mineral al mes o su equivalente en productos para fundición.

Los recursos de esta asignación sólo podrán incrementarse mediante autorización expresa otorgada por ley.

ENAMI deberá informar a la Dirección de Presupuestos las metas de su política de fomento para el año 2012. Las que deberán ser armónicas con el Convenio suscrito por ENAMI con el Ministerio de Minería, a través del cual se aprobó la Política de largo plazo de Fomento de la Pequeña y Mediana Minería.

Se publicará trimestralmente en la página web del Ministerio los recursos transferidos a ENAMI, las actividades desarrolladas y objetivos alcanzados, identificando beneficiarios por región.

02 Antes del 31 de marzo de 2012 el Ministerio de Minería informará a las Comisiones de Minería y Energía de la Cámara de Diputados y del Senado, además de la Comisión Especial Mixta de Presupuestos, la Política de largo plazo de Fomento de la Pequeña y Mediana Minería, a que se refiere la Glosa 01 y de las metas, mecanismos y cobertura proyectada de este Programa.

Además, el Ministerio de Minería enviará trimestralmente a las Comisiones de Minería y Energía de la Cámara de Diputados y del Senado, y a la Comisión Especial Mixta de Presupuestos, un informe de ejecución de dicha Política, desglosado por Regiones y provincias.

**MINISTERIO DE MINERIA**  
**Comisión Chilena del Cobre**  
**Comisión Chilena del Cobre (01)**

PARTIDA	:	17
CAPITULO	:	02
PROGRAMA	:	01

Sub-Título	Item	Denominaciones	Glosa N°	Moneda Nacional Miles de \$
		<b>INGRESOS</b>		<b>3.487.736</b>
07		INGRESOS DE OPERACION		23.012
08		OTROS INGRESOS CORRIENTES		14.672
	01	Recuperaciones y Reembolsos por Licencias Médicas		12.993
	99	Otros		1.679
09		APORTE FISCAL		3.449.952
	01	Libre		3.449.952
15		SALDO INICIAL DE CAJA		100
		<b>GASTOS</b>		<b>3.487.736</b>
21		GASTOS EN PERSONAL	02	2.808.182
22		BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO	03	583.035
23		PRESTACIONES DE SEGURIDAD SOCIAL		103
	03	Prestaciones Sociales del Empleador		103
29		ADQUISICION DE ACTIVOS NO FINANCIEROS		96.316
	06	Equipos Informáticos		33.668
	07	Programas Informáticos	04	62.648
34		SERVICIO DE LA DEUDA		100
	07	Deuda Flotante		100

**GLOSAS :**

- |    |  |        |
|----|--|--------|
| 01 | Dotación máxima de vehículos   | 3      |
| 02 | Incluye :  |        |
|    | a) Dotación máxima de personal   | 90     |
|    | El personal a contrata de la Comisión podrá desempeñar las funciones de carácter directivo que se le asignen o deleguen mediante Resolución fundada del Jefe de Servicio, en la que deberá precisarse en cada caso, las referidas funciones. Con todo, dicho personal no podrá exceder de 3 funcionarios a contrata. |        |
|    | b) Horas extraordinarias año   |        |
|    | – Miles de \$  | 7.498  |
|    | c) Autorización máxima para gastos en viáticos   |        |
|    | – En Territorio Nacional en Miles de \$  | 32.027 |
|    | – En el Exterior en Miles de \$  | 23.644 |
|    | d) Convenios con personas naturales  |        |
|    | – Miles de \$  | 25.708 |
| 03 | Incluye :  |        |
|    | Capacitación y perfeccionamiento, Ley N° 18.575  |        |
|    | – Miles de \$  | 30.796 |
| 04 | Anualmente se entregará a la Comisión Especial Mixta de Presupuestos un informe detallado respecto del uso de estos recursos.  |        |

**MINISTERIO DE MINERIA**  
**Servicio Nacional de Geología y Minería**  
**Servicio Nacional de Geología y Minería (01, 02)**

PARTIDA	: 17
CAPITULO	: 03
PROGRAMA	: 01

Sub-Título	Item	Denominaciones	Glosa N°	Moneda Nacional Miles de \$
		<b>INGRESOS</b>		<b>8.745.545</b>
06		RENTAS DE LA PROPIEDAD		60.755
07		INGRESOS DE OPERACION		596.240
08		OTROS INGRESOS CORRIENTES		68.681
	01	Recuperaciones y Reembolsos por Licencias Médicas		45.787
	99	Otros		22.894
09		APORTE FISCAL		7.987.948
	01	Libre		7.987.948
10		VENTA DE ACTIVOS NO FINANCIEROS		11.447
	03	Vehículos		11.447
12		RECUPERACION DE PRESTAMOS		20.374
	10	Ingresos por Percibir		20.374
15		SALDO INICIAL DE CAJA		100
		<b>GASTOS</b>		<b>8.745.545</b>
21		GASTOS EN PERSONAL	03	5.915.034
22		BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO	04	2.002.000
25		INTEGROS AL FISCO		47.787
	01	Impuestos		47.787
29		ADQUISICION DE ACTIVOS NO FINANCIEROS		780.624
	03	Vehículos		319.001
	04	Mobiliario y Otros		11.668
	05	Máquinas y Equipos		88.834
	06	Equipos Informáticos		98.020
	07	Programas Informáticos	05	263.101
34		SERVICIO DE LA DEUDA		100
	07	Deuda Flotante		100

**GLOSAS :**

- |   |   |         |
|---|---|---------|
| 01 Dotación máxima de vehículos   | : | 57      |
| 02 Se entenderá facultado para realizar actividades de capacitación, no rigiendo para estos efectos la limitación establecida en el número 1° del artículo 21° de la Ley N° 19.518, modificada por la Ley N° 19.967, que fija el Nuevo Estatuto de Capacitación y Empleo.   |   |         |
| 03 Incluye :  |   |         |
| a) Dotación máxima de personal  | : | 307     |
| El personal a contrata del Servicio podrá desempeñar las funciones de carácter directivo que se le asignen o deleguen mediante Resolución fundada del Jefe de Servicio, en la que deberá precisarse en cada caso, las referidas funciones. Con todo, dicho personal no podrá exceder de 35 funcionarios a contrata. |   |         |
| b) Horas extraordinarias año  |   |         |
| – Miles de \$   | : | 30.840  |
| c) Autorización máxima para gastos en viáticos  |   |         |
| – En Territorio Nacional en Miles de \$   | : | 206.784 |
| – En el Exterior en Miles de \$   | : | 25.700  |



d) Convenios con personas naturales	
– Miles de \$	32.896
04 Incluye :	
Capacitación y perfeccionamiento, Ley N° 18.575	
– Miles de \$	92.520
05 Anualmente se entregará a la Comisión Especial Mixta de Presupuestos un informe detallado respecto del uso de estos recursos.	

**MINISTERIO DE MINERIA**  
**Servicio Nacional de Geología y Minería**  
**Red Nacional de Vigilancia Volcánica (01, 02)**

PARTIDA : 17

CAPITULO : 03

PROGRAMA : 02

Sub-Título	Item	Denominaciones	Glosa N°	Moneda Nacional Miles de \$
09	01	INGRESOS		3.792.932
		APORTE FISCAL		3.792.932
		Libre		3.792.932
21		GASTOS		3.792.932
		GASTOS EN PERSONAL	03	1.402.808
22		BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO	04	1.162.572
29		ADQUISICION DE ACTIVOS NO FINANCIEROS		559.352
	03	Vehículos		34.340
	04	Mobiliario y Otros		35.980
	05	Máquinas y Equipos		437.632
	07	Programas Informáticos	05	51.400
31		INICIATIVAS DE INVERSION		668.200
	02	Proyectos		668.200

**GLOSAS :**

- |    |  |         |
|----|--|---------|
| 01 | Dotación máxima de vehículos   | 8       |
| 02 | Se informará trimestralmente a la Comisión Especial Mixta de Presupuestos del funcionamiento de la Red Nacional de Vigilancia Volcánica y de su coordinación con el Instituto Sismológico. |         |
| 03 | Incluye :  |         |
|    | a) Dotación máxima de personal   | 49      |
|    | b) Horas extraordinarias año   |         |
|    | – Miles de \$  | 9.295   |
|    | c) Autorización máxima para gastos en viáticos   |         |
|    | – En Territorio Nacional en Miles de \$  | 123.360 |
|    | – En el Exterior en Miles de \$  | 20.560  |
|    | d) Convenios con personas naturales  |         |
|    | – Miles de \$  | 71.960  |
| 04 | Incluye :  |         |
|    | Capacitación y perfeccionamiento, Ley N° 18.575  |         |
|    | – Miles de \$  | 31.224  |
| 05 | Anualmente se entregará a la Comisión Especial Mixta de Presupuestos un informe detallado respecto del uso de estos recursos.  |         |

**MINISTERIO DE MINERIA**  
**Servicio Nacional de Geología y Minería**  
**Plan Nacional de Geología (01, 04)**

<b>PARTIDA</b>	<b>: 17</b>
<b>CAPITULO</b>	<b>: 03</b>
<b>PROGRAMA</b>	<b>: 03</b>

Sub-Título	Item	Denominaciones	Glosa N°	Moneda Nacional Miles de \$
09	01	INGRESOS APORTE FISCAL Libre		6.405.225 6.405.225 6.405.225
21		GASTOS	02	6.405.225
22		GASTOS EN PERSONAL		2.377.147
29		BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO	03	3.311.845
		ADQUISICION DE ACTIVOS NO FINANCIEROS		716.233
	03	Vehículos		98.688
	04	Mobiliario y Otros		154.200
	05	Máquinas y Equipos		122.049
	06	Equipos Informáticos		84.296
	07	Programas Informáticos	05	257.000

**GLOSAS :**

01	Dotación máxima de vehículos	18
02	Incluye :	
a)	Dotación máxima de personal	90
b)	Horas extraordinarias año	
	– Miles de \$	17.028
c)	Autorización máxima para gastos en viáticos	
	– En Territorio Nacional en Miles de \$	492.880
	– En el Exterior en Miles de \$	20.560
d)	Convenios con personas naturales	
	– Miles de \$	123.360
03	Incluye :	
	Capacitación y perfeccionamiento, Ley N° 18.575	
	– Miles de \$	35.980
04	A más tardar el 31 de marzo de 2012 el Ministerio de Minería informará de las metas del programa. Además, enviará trimestralmente a las Comisiones de Minería y Energía de la Cámara y del Senado, además de la Comisión Especial Mixta de Presupuestos un informe de ejecución de dichos Programas y el cumplimiento de sus metas, desglosado por región y provincias.	
05	Anualmente se entregará a la Comisión Especial Mixta de Presupuestos un informe detallado respecto del uso de estos recursos.	

**MINISTERIO DE MINERIA**  
**Servicio Nacional de Geología y Minería**  
**Programa de Seguridad Minera (01, 04)**

PARTIDA	: 17
CAPITULO	: 03
PROGRAMA	: 04

Sub-Título	Item	Denominaciones	Glosa N°	Moneda Nacional Miles de \$
09	01	INGRESOS		3.218.264
		APORTE FISCAL		3.218.264
		Libre		3.218.264
21		GASTOS		3.218.264
22		GASTOS EN PERSONAL	02	2.125.927
29		BIENES Y SERVICIOS DE CONSUMO	03	273.772
		ADQUISICION DE ACTIVOS NO FINANCIEROS		818.565
	03	Vehículos		293.946
	04	Mobiliario y Otros		36.319
	05	Máquinas y Equipos		61.680
	06	Equipos Informáticos		97.660
	07	Programas Informáticos	05	328.960

**GLOSAS :**

- |    |   |         |
|----|---|---------|
| 01 | Dotación máxima de vehículos  | 40      |
| 02 | Incluye :   |         |
| a) | Dotación máxima de personal   | 97      |
| b) | Horas extraordinarias año   |         |
|    | – Miles de \$   | 20.327  |
| c) | Autorización máxima para gastos en viáticos   |         |
|    | – En Territorio Nacional en Miles de \$   | 363.764 |
|    | – En el Exterior en Miles de \$   | 10.280  |
| d) | Convenios con personas naturales  |         |
|    | – Miles de \$   | 6.183   |
| 03 | Incluye :   |         |
|    | Capacitación y perfeccionamiento, Ley N° 18.575   |         |
|    | – Miles de \$   | 10.280  |
| 04 | A más tardar el 31 de marzo de 2012 el Ministerio de Minería informará de las metas del programa. Además, enviará trimestralmente a las Comisiones de Minería y Energía de la Cámara y del Senado, además de la Comisión Especial Mixta de Presupuestos un informe de ejecución de dichos Programas y el cumplimiento de sus metas, desglosado por región y provincias. |         |
| 05 | Anualmente se entregará a la Comisión Especial Mixta de Presupuestos un informe detallado respecto del uso de estos recursos.   |         |